

487284-2026 - Hange

Poola – Soojusjaamade ehitustööd – "Wyłonienie Generalnego Wykonawcy dla realizacji projektu pn.: Budowa układu pomp ciepła oraz kotła elektrycznego wraz z infrastrukturą towarzyszącą w Zakładzie Ciepłowniczym "Czeczott" w Woli. Zadanie A: Budowa układu pomp ciepła wraz z infrastrukturą towarzyszącą w Zakładzie Ciepłowniczym "Czeczott" w Woli"

OJ S 134/2026 15/07/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord - Paranduse teade

Ehitustööd

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: WĘGŁOKOKS ENERGIA NSE sp. z o.o

E-posti aadress: k.ciurysek@weglokoksenergia.pl

Võrgustiku sektori hankija tegevus: Gaasi või soojusenergia tootmine, transport või jaotamine

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: "Wyłonienie Generalnego Wykonawcy dla realizacji projektu pn.: Budowa układu pomp ciepła oraz kotła elektrycznego wraz z infrastrukturą towarzyszącą w Zakładzie Ciepłowniczym "Czeczott" w Woli. Zadanie A: Budowa układu pomp ciepła wraz z infrastrukturą towarzyszącą w Zakładzie Ciepłowniczym "Czeczott" w Woli"

Kirjeldus: Przedmiot zamówienia obejmuje w szczególności: • zabudowę układu pomp ciepła typu powietrze/woda o łącznej mocy nie mniejszej niż 5 MW, • dostawę i montaż urządzeń pomocniczej i infrastruktury towarzyszącej, • prace montażowo-budowlane, obejmujące m.in. roboty demontażowe, konstrukcyjno-budowlane, elektryczne, sanitarne oraz instalacje AKPiA, • dostosowanie obiektów i instalacji do wymagań ochrony przeciwpożarowej, • integrację układu z nowo wybudowanymi źródłami gazowymi (gazowy zespół kogeneracyjny 2,096 MWe / 2,042 MWt oraz kocioł gazowy 2,5 MW) oraz kotłem WR-25/3 (12,0 MW) pozostawionym na potrzeby zimnej rezerwy/kotła szczytowego. Po wybudowaniu i oddaniu do użytku układu pomp ciepła, planowane jest wyłączenie z ruchu kotła WR-5 a kocioł WR-12 ma zostać przeniesiony do zimnej rezerwy/źródło szczytowe.

Menetluse tunnus: 4db70386-6df2-469d-9415-5a1f9854b93e

Sisemine tunnus: WENSE/PNBN/100/2026

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 45251200 Soojusjaamade ehitustööd

Täiendav liigitus (cpv): 44622000 Madaltemperatuurisüsteemid, 42961000 Käsu- ja juhtimisüsteemid, 45200000 Ehitiste või nende osade ehitustööd ja tsiviilehitustööd, 45111200 Ehitusplatsi ettevalmistus- ja puhastustööd, 45000000 Ehitustööd, 45223200

Konstruksioonitööd, 44160000 Torujuhe, torustik, korpused ja seonduvad tooted, 45232140

Lokaalküttevõrkude ehitustööd, 45251250 Piirkondlike soojusjaamade ehitustööd, 45311000

Elektrijuhtmete ja -seadmete paigaldustööd, 45311200 Elektriseadmete paigaldustööd,

45332000 Vesivarustus- ja kanalisatsioonitööd ja drenaažipaigaldustööd, 51210000

Mõõteseadmete paigaldusteenused, 71200000 Arhitektuuri- ja sellega seotud teenused, 71300000 Insener-tehnilised teenused, 71320000 Tehnilise projekteerimise teenused, 71700000 Seire- ja kontrollimisteenused, 42000000 Tööstusmasinad

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: ul. Kopalniana

Linn: Wola

Sihtnumber: 43-225

Riik – jaotus (NUTS): Tyski (PL22C)

Riik: Poola

2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/25/EL

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Euroopa ühtse hankedokumendi taotlus

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Wyłonienie Generalnego Wykonawcy dla realizacji projektu pn.: Budowa układu pomp ciepła oraz kotła elektrycznego wraz z infrastrukturą towarzyszącą w Zakładzie Ciepłowniczym "Czeczott" w Woli. Zadanie A: Budowa układu pomp ciepła wraz z infrastrukturą towarzyszącą w Zakładzie Ciepłowniczym "Czeczott" w Woli

Kirjeldus: Przedmiotem Zamówienia jest realizacja w formule „zaprojektuj i wybuduj” zadania pod nazwą: „Budowa układu pomp ciepła wraz z infrastrukturą towarzyszącą w Zakładzie Ciepłowniczym "Czeczott" w Woli”, w ramach realizacji którego, zostanie wybudowany nowy Obiekt energetyczny na terenie kotłowni Zakładu Ciepłowniczego Czeczott w Woli składający się z układu pomp ciepła oraz instalacji i urządzeń pomocniczych. Przedmiot zamówienia obejmuje m.in. wykonanie projektów budowlanych i wykonawczych, dostawy, budowę i montaż, uruchomienie oraz przekazanie do eksploatacji Obiektu, w tym: szkolenie personelu Zamawiającego, serwis gwarancyjny Obiektu. Zamawiający informuje, że pierwotnie planowany zakres zamówienia został podzielony na dwa odrębne etapy realizacji. Niemniejse postępowanie dotyczy wyłącznie pierwszego etapu. Realizacja drugiego etapu będzie uzależniona od decyzji Zamawiającego i może zastać przeprowadzona w ramach odrębnego postępowania. Przedmiot zamówienia obejmuje w szczególności: • zabudowę układu pomp ciepła typu powietrze/woda o łącznej mocy nie mniejszej niż 5 MW, • dostawę i montaż urządzeń pomocniczej i infrastruktury towarzyszącej, • prace montażowo-budowlane, obejmujące m.in. roboty demontażowe, konstrukcyjno-budowlane, elektryczne, sanitarne oraz instalacje AKPiA, • dostosowanie obiektów i instalacji do wymagań ochrony przeciwpożarowej, • integrację układu z nowo wybudowanymi źródłami gazowymi (gazowy zespół kogeneracyjny 2,096 MWe / 2,042 MWt oraz kocioł gazowy 2,5 MW) oraz kotłem WR-25/3 (12,0 MW) pozostawionym na potrzeby zimnej rezerwy/kotła szczytowego. Po wybudowaniu i oddaniu do użytku układu pomp ciepła, planowane jest wyłączenie z ruchu kotła WR-5 a kocioł WR-12 ma zostać przeniesiony do zimnej rezerwy/źródło szczytowe.

Sisemine tunnus: WENSE/PNBN/100/2026

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 45251200 Soojusjaamade ehitustööd

Täiendav liigitus (cpv): 42961000 Käsu- ja juhtimissüsteemid, 44622000 Madaltemperatuurisüsteemid, 42000000 Tööstusmasinad, 45100000 Ehitusplatside ettevalmistustööd, 45223200 Konstruksioonitööd, 45251000 Elektri- ja soojusjaamade ehitustööd, 31110000 Elektrimootorid, 42120000 Pumbad ja kompressorid, 71320000 Tehnilise projekteerimise teenused

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: ul. Kopalniana
Linn: Wola
Sihtnumber: 43-225
Riik – jaotus (NUTS): Tyski (PL22C)
Riik: Poola

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestuse lõppkuupäev: 30/11/2027
Muu kestus: Teadmata

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid:

Hanketingimus

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Euroopa ühtse hankedokumendi taotlus

5.1.11. Hankedokumendid

Hankedokumentide aadress: <https://weglokoksenergia-pzp.logintrade.net/rejestracja/ustawowe.html>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://weglokoksenergia-pzp.logintrade.net/rejestracja/ustawowe.html>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: poola keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Nõutav on täiustatud või kvalifitseeritud e-allkiri või e-tempel (nagu on määratletud määruses (EL) nr 910/2014)

Variandid: Ei ole lubatud

Finantstagatise kirjeldus: 18. WYMAGANIA DOTYCZĄCE WADIUM 18.1 Wykonawca zobowiązany jest do zabezpieczenia swojej Oferty poprzez wniesienie wadium w wysokości: 500 000,00 PLN (słownie: pięćset tysięcy złotych 00/100gr.). 18.2 Wadium wnosi się przed upływem terminu składania ofert i utrzymuje nieprzerwanie do dnia upływu terminu związania ofertą, z wyjątkiem przypadków, o których mowa w art. 98 ust. 1 pkt 2 i 3 oraz ust. 2 Ustawy PZP. 18.3 Wadium może być wnoszone według wyboru Wykonawcy w jednej lub kilku następujących formach: 1) pieniądzu; 2) gwarancjach bankowych; 3) gwarancjach ubezpieczeniowych; 4) poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju

Przedsiębiorczości (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 98 z późn. zm.). 18.4 Wadium w formie pieniądza należy wnieść przelewem na konto w Banku Paribas Bank Polska S.A. nr rachunku 58 1600 1055 1841 3045 1000 0004 z dopiskiem "Wadium - nr postępowania WENSE/PNBN/100 /2026". UWAGA: Za termin wniesienia wadium w formie pieniężnej zostanie przyjęty termin uznania rachunku Zamawiającego. 18.5 Wadium wnoszone w formie poręczeń lub gwarancji musi spełniać co najmniej poniższe wymagania: 1) musi obejmować odpowiedzialność za wszystkie przypadki powodujące utratę wadium przez Wykonawcę określone w Ustawie PZP, bez potwierdzania tych okoliczności; 2) z jej treści powinno jednoznacznie wynikać zobowiązanie gwaranta do zapłaty całej kwoty wadium; 3) powinno być nieodwołalne i bezwarunkowe oraz płatne na pierwsze żądanie; 4) termin obowiązywania poręczenia lub gwarancji nie może być krótszy niż termin związania ofertą (z zastrzeżeniem, iż pierwszym dniem związania ofertą jest dzień składania ofert); 5) w treści poręczenia lub gwarancji powinna znaleźć się nazwa oraz numer przedmiotowego postępowania; 6) beneficjentem poręczenia lub gwarancji jest: WĘGŁOKOKS ENERGIA NSE sp. z o.o., 7) w przypadku Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia (art. 58 Ustawy PZP), Zamawiający wymaga, aby poręczenie lub gwarancja obejmowała swą treścią (tj. zobowiązanych z tytułu poręczenia lub gwarancji) wszystkich Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia lub aby z jej treści wynikało, że zabezpiecza ofertę Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia (konsorcjum); 8) musi zostać złożone w postaci elektronicznej, opatrzone kwalifikowanym podpisem elektronicznym przez wystawcę poręczenia lub gwarancji. 18.6 W przypadku wniesienia wadium w formie: 1) pieniężnej - zaleca się, by dowód dokonania przelewu został dołączony do oferty; 2) poręczeń lub gwarancji - wymaga się, by oryginał dokumentu został złożony wraz z ofertą. 18.7 Oferta wykonawcy, który nie wnieśli wadium lub wnieśli w sposób nieprawidłowy lub nie utrzyma wadium nieprzerwanie do upływu terminu związania ofertą lub złoży wniosek o zwrot wadium w przypadku, o którym mowa w art. 98 ust. 2 pkt 3 Ustawy PZP zostanie odrzucona. 18.8 Zasady zwrotu oraz okoliczności zatrzymania wadium określa Ustawa PZP.

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 27/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 27/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Koht: Otvartie ofert odbędzie się z udziałem Wykonawców w siedzibie Zamawiającego w Rudzie Śląskiej, ul. Oświęcimska 9, sala konferencyjna

Lisateave: otwarcie jawne

Lepingutingimused:

Lepingu täitmise peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Zamawiający wymaga zatrudnienia przez Wykonawcę lub Podwykonawcę na podstawie umowy o pracę (rozumieniu art. 22 § 1 ustawy z dnia 26 czerwca 1974 r. Kodeks pracy (t.j. Dz. U. 2020 poz. 1320 z późn. zm.)) osób wykonujących czynności wskazane w Projekcie umowy EPC

Rahastamiskord: Zamawiający oświadcza, iż Przedmiot Zamówienia, w zakresie Umowy EPC, zostanie objęty dofinansowaniem w formie dotacji z NFOŚiGW (potwierdzenie przyznanego dofinansowania z harmonogramem określającym datyienne, stąd data zakończenia budowy i oddania Obiektu do eksploatacji jest opisana poprzez wskazanie datyiennej)

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave d naamilise hankes steemi kohta:

Ei kohaldata d naamilist hankes steemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Lepitusorganisatsioon: Krajowa Izba Odwo awcza

Vaidlustusorgan: Krajowa Izba Odwo awcza

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: W GLOKOKS ENERGIA NSE sp. z o.o

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Krajowa Izba Odwo awcza

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: W GLOKOKS ENERGIA NSE sp. z o.o

Registreerimisnumber: 6461347265

Postiaadress: ul. A. Mickiewicza 2

Linn: Brzeszcze

Sihtnumber: 32-620

Riik – jaotus (NUTS): O wi cimski (PL21A)

Riik: Poola

Kontaktpunkt: Dzia  zakup w

E-posti aadress: k.ciurysek@weglokoksenergia.pl

Telefon: 32 416 76 52

Internetiaadress: <https://weglokoksenergia.pl/>

Teabevahetuse l pp-punkt (URL): <https://weglokoksenergia-pzp.logintrade.net/rejestracja/ustawowe.html>

Hankija profil: <https://weglokoksenergia-pzp.logintrade.net/rejestracja/ustawowe.html>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Krajowa Izba Odwo awcza

Registreerimisnumber: 5262239325

Linn: Warszawa

Sihtnumber: 02-676

Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Riik: Poola

E-posti aadress: odwolania@uzp.gov.pl

Telefon: (22) 458 78 01

Internetiaadress: <http://www.uzp.gov.pl>

Teabevahetuse l pp-punkt (URL): <http://www.uzp.gov.pl>

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

Lepitusorganisatsioon

8.1. ORG-0000

Ametlik nimi: Publications Office of the European Union

Registreerimisnumber: PUBL

Linn: Luxembourg

Sihtnumber: 2417
Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)
Riik: Luksemburg
E-posti aadress: ted@publications.europa.eu
Telefon: +352 29291
Internetiaadress: <https://op.europa.eu>
Selle organisatsiooni rollid:
TED eSender

10. Muudatus

Eelmise teate versioon, mida muudetakse

:

429748-2026

Muudatuse peamine põhjus

:

Teave ajakohastatud

10.1. Muudatus

Punkti tunnus: LOT-0001

Muudatuste kirjeldus: Opis kryterium selekcji BT-750-LOT Zamawiający uzna, że Wykonawca spełnia warunek udziału w Postępowaniu w zakresie zdolności technicznej lub zawodowej, jeżeli Wykonawca wykaże, że alternatywnie spełnia jeden, spośród wskazanych poniżej warunków udziału: Opcja 1: Należycie wykonał (zakończył) w ciągu ostatnich 10 lat: a) dwie inwestycje w formule zaprojektuj i wybuduj polegające na budowie źródła (opartego na OZE lub paliwach innych niż paliwa stałe) o łącznej mocy cieplnej nie mniejszej niż 2 MW i wartości łącznej przynajmniej 8 mln PLN netto, lub b) dwie dokumentacje projektowe dla inwestycji polegających na zaprojektowaniu źródeł (opartych na OZE lub paliwach innych niż paliwa stałe) o łącznej mocy cieplnej nie mniejszej niż 2,5 MW oraz zrealizował budowę dwóch źródeł - inwestycji (opartych na OZE lub paliwach innych niż paliwa stałe) o łącznej mocy cieplnej nie mniejszej niż 2 MW o wartości łącznej minimum 8 mln PLN netto. Przy czym, przynajmniej jedna ze wskazanych w pkt a) i b) inwestycji musiała składać się z źródeł o mocy cieplnej nie mniejszej niż 1 MW. oraz dodatkowo do pkt a) i b) Wykonawca musi wykazać się dokumentami potwierdzającymi, że w ciągu ostatnich 5 lat posiadał lub posiada obecnie co najmniej dwie aktywne umowy serwisowe na prowadzenie serwisu źródła ciepła (opartego na OZE lub paliwach innych niż paliwa stałe) o mocy cieplnej nie mniejszej niż 2 MW każda. Okres obowiązywania każdej z takich umów serwisowych nie może być krótszy niż 24 miesiące. oraz Dysponuje personelem umożliwiającym należyte wykonanie zamówienia, a w szczególności: projektantem posiadającym uprawnienia budowlane do projektowania bez ograniczeń oraz co najmniej 5 letnie doświadczenie zawodowe, w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych posiadającym min. 1 referencję/realizację na projektowanie układu pompy ciepła o mocy nie mniejszej niż 2 MW lub posiadających min. 2 referencje/realizacje na projektowanie układów pomp ciepła o mocy nie mniejszej niż 1 MW każdy. albo, alternatywnie Opcja 2 Należycie wykonał (zakończył) w ciągu ostatnich 10 lat: a) jedną inwestycje w formule zaprojektuj i wybuduj polegające na budowie źródła (opartego o przemysłowe pompy ciepła) o mocy cieplnej nie mniejszej niż 2 MW a układ pomp ciepła składał się z nie więcej niż 4 pomp, lub b) jedną dokumentację projektową dla źródła (opartego o przemysłowe pompy ciepła) o mocy cieplnej nie mniejszej niż 2 MW oraz zrealizował budowę dla jednego źródła - inwestycji (opartego o przemysłowe pompy ciepła) o mocy cieplnej nie mniejszej niż 2 MW a układ pomp

ciepła składał się z nie więcej niż 4 pomp. oraz Dysponuje personelem umożliwiającym należyte wykonanie zamówienia, a w szczególności: projektantem posiadającym uprawnienia budowlane do projektowania bez ograniczeń oraz co najmniej 5 letnie doświadczenie zawodowe, w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych posiadającym min. 1 referencję /realizację na projektowanie układu pompy ciepła o mocy nie mniejszej niż 2 MW lub posiadających min. 2 referencje/realizacje na projektowanie układów pomp ciepła o mocy nie mniejszej niż 1 MW każdy.

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 4b44e237-391f-4b23-851f-59b26b64e8db - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 17

Teate saatmise kuupäev: 13/07/2026 13:44:25 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg, Greenwichi aeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: poola keel

Teate avaldamise number: 487284-2026

ELT S väljaande number: 134/2026

Avaldamise kuupäev: 15/07/2026